

## 1 D

(D-degóir 1. 2) **delete:** ro hainmigid

(D-degóir 1. 2) **insert after** chrann ro hainmnigid (MS. rohaiṅ) (ZCP x 362).

## 1 dá

(D-degóir 1. 33) **insert after** giving. da = dobert, ZCP viii 103.10.

(D-degóir 1. 35) **delete:** daigim

(D-degóir 1. 35) **insert after** Cf. **daigid**, **2 dathad** ZCP x 362.

## dá

(D-degóir 3. 56) **insert after** 81 (later co fo dī, Rawl. B 502 84 b 34. See co bo dō below)

(D-degóir 4. 6) **insert after** LOC. (In some of the following Da = Do in hypocoristic names)

(D-degóir 4. 8) **delete:** Gamma

(D-degóir 4. 8) **insert after** ), C. Dá Gamna ZCP x 362.

## Dá-, Da-

(D-degóir 4. 19) **delete:** of uncertain origin and meaning. Wrongly Stokes BDD p. 4 n. 1.

(D-degóir 4. 20) **insert after** npr. (pretonic form of 2 día, Early Ir. Hist. & Myth. 128-29).

(D-degóir 4. 23) **insert after** f.b.). Also associated with the numeral: mac dathó (.i. balb a oiti ṡ a buime),

LL Fasc. 378 a 24. dá mac Dathó in sin. buidir amlabair a mmathair ṡ a n-athair, LL ii 13354. RC xxxvii 8.

## dabach

(D-degóir 4. 43) **delete:** Fén. 190.

(D-degóir 4. 43) **insert after** 72. 6. Fen. 190.18.

(D-degóir 5. 2) **delete:** óla

(D-degóir 5. 2) **insert after** dabaig ola

(D-degóir 5. 20) **delete:** IV A collection of sandhills on the sea-shore or near the sea san dabhach mór atá ar bhruach na fairge GJ v 106. 108n. Dinn. Cf. gainim daibhche beach-sand. ZCP x 362.

## Dabaill

(D-degóir 5. 31) **delete:** name of a saint

(D-degóir 5. 31) **insert after** 226.2. Name of abbot of Bangor († 928), ZCP x 362.

## daball, doball

(D-degóir 5. 37) **delete:** Iris

(D-degóir 5. 37) **insert after** 181 a 4. Inis (ZCP x 362).

## Dabeoc

(D-degóir 5. 48) **headword replacement:** Dabeóc ZCP x 362.

## Dabilla

(D-degóir 5. 52) **insert after** 49. Cnoc Dabilla, Met. Dinds. i 38.11. ZCP x 362.

## † dachad

(D-degóir 5. 64) **delete:** twenty

(D-degóir 5. 64) **insert after** dá fíthead forty Éigse xiii 110.

## Da-colmoc

(D-degóir 6. 39) headword replacement: **Da Cholmóc**

(D-degóir 6. 39) delete: D.

(D-degóir 6. 39) insert after m. Da-colmoc (ZCP x 362).

## Dacon

(D-degóir 6. 40) insert after 2 f.b. Leg. Dachonna CGSH 13 § 83.

## Dactil

(D-degóir 6. 41) headword replacement: **dactil**

(D-degóir 6. 41) insert after dactil ZCP x 362.

## † daech

(D-degóir 7. 17) delete: † daech MacCarthy 312. 23 ; v. daechda.

## daechda

(D-degóir 7. 18) headword replacement: **dáechda**

(D-degóir 7. 18) insert after laechda) (? do- + fíchda).

(D-degóir 7. 20) insert after 45. '*horrid, base*' ZCP x 363.

## Daethecht

(D-degóir 7. 34) delete: Míle

(D-degóir 7. 34) insert after Son of Míl (ZCP x 363).

## 1 dag

(D-degóir 8. 1) insert after dag-aithrige (MS. dagathrige)

(D-degóir 8. 8) insert at the beginning of the line: dag-banas : trí fostai dagbanais: fosta thengad ᵹ gensa ᵹ airnberntais (airbertais, v.l.), '*three ways in which a good woman is steady: steadiness of tongue, of chastity and of house keeping*' Triads § 180, Ériu xxviii 155.

(D-degóir 8. 10) delete: good luck

(D-degóir 8. 10) insert after dag-bert brave deed ZCP x 363.

(D-degóir 8. 10) delete: d-a for ár n imthechta

(D-degóir 8. 10) insert after tabred dagberta for ar n-imthechta

(D-degóir 8. 18) delete: hubil

(D-degóir 8. 18) insert after lán do lubib

(D-degóir 8. 21) delete: dag-cheneil

(D-degóir 8. 21) insert at the beginning of the line: dag-cenéil

(D-degóir 8. 30) insert after generosity: dagcraidib ZCP x 363.

(D-degóir 8. 50) insert at the beginning of the line: dag-éirge good rising-up The Kingship and Landscape of Tara 116: ar-dlegat a ndaigéirge '*they are entitled ... to their good rising [before them]*' The Kingship and Landscape of Tara 130 § 13.

(D-degóir 8. 63) insert at the beginning of the line: dag-feras : tréde faillsiges cach ndagferas: dán, gaisced, crésine, there are three things which reveal that a man performs his functions well: a special gift,

valour, piety. [Triads § 196](#), [Ériu xxviii 155](#). each ndagferas .i. gach feidhm nó gníomh iomlán nó feramhuil '*every activity or full or manly deed*' [Triads 41](#), [Ériu xxviii 155](#).

(D-degóir 9. 7) insert after 13. i n-dagnimrathib, [Thes. ii 244.32](#).

(D-degóir 9. 47) insert after a 6. a noble mate, [ZCP x 363](#).

(D-degóir 9. 54) delete: dag-raith

(D-degóir 9. 54) insert at the beginning of the line: dag-räith

(D-degóir 10. 48) insert after a 14. = ba subach don degaisse [Arch. iii 304 § 7](#), [ZCP x 363](#).

(D-degóir 11. 11) insert after 350. good luck, [ZCP x 363](#).

(D-degóir 11. 16) insert after dian (leg. dín [ZCP x 363](#)).

(D-degóir 12. 24) delete: deg-dóid

(D-degóir 12. 24) insert at the beginning of the line: deg-doé [ZCP x 363](#).

(D-degóir 12. 24) delete: dh.

(D-degóir 12. 24) insert after hand: a dheg-dóid

(D-degóir 13. 38) insert after good co degmaith, [LL iii 15154](#).

(D-degóir 15. 10) delete: deg-urd

(D-degóir 15. 10) insert at the beginning of the line: deg-ord [ZCP x 363](#).

(D-degóir 15. 10) insert after service: is cōir degurd do dēnam

## 2 dag

(D-degóir 15. 35) insert after fogamur. eucharistic host [ZCP x 363](#).

## Dagán

(D-degóir 16. 13) insert after Dagon; used in SR of a Semitic god, Dagon [Studia Celto-Slavica iii 293](#).

(D-degóir 16. 18) delete: Dagānus, Holder.

(D-degóir 16. 18) insert after Cf. Gaul. Dagania, Dago, Dagonus [Dictionnaire de la langue gauloise 134](#).

## dago

(D-degóir 16. 35) insert after Suppl. ? A form of 1 do-goā [ZCP x 364](#).

## †dagsad

(D-degóir 16. 37) insert after 21. Leg. mad āgsad [ZCP x 364](#).

## Daibíth

(D-degóir 16. 50) delete: Dabíd, Wb 5 b 5. [ZCP x 364, 375](#).

(D-degóir 16. 52) delete: Daid

(D-degóir 16. 52) insert at the beginning of the line: **Daúith**.

## daic

(D-degóir 16. 53) insert after daic = do-icc (Degra-dúus 301.60)

(D-degóir 16. 54) insert after 44. '*ich bin im Stande*' [ZCP x 364](#).

## Daid

(D-degóir 16. 61) delete: BB 218 c 47.

(D-degóir 16. 61) insert after Cuineda [BB 218 e 47](#), [ZCP x 364](#).

## daidbre

(D-degóir 17. 24) insert after súilid (= suilig)

(D-degóir 17. 25) delete: 12

(D-degóir 17. 25) insert after 498. 1-2, (ZCP x 364).

### daidbres

(D-degóir 17. 30) insert after daidbres (O.Ir. daidbrius)

(D-degóir 17. 35) delete: daidh-bhris

(D-degóir 17. 35) insert after drochinntinech a [n]daidhbhris (ZCP x 364).

### daif

(D-degóir 17. 41) insert after O'Br. See also 2 doib.

### Daig

(D-degóir 18. 29) delete: Es Dega Deirg LL 150 b 47. ZCP x 364.

### daig

(D-degóir 17. 42) insert after f. m. (is ē in daigh derg, BB 319 b 30).

(D-degóir 17. 53) insert after 20). eo dega deirg, LL iii 19467.

(D-degóir 17. 55) delete: dp.

(D-degóir 17. 55) insert after 102.1). ds.

(D-degóir 17. 56) insert after 41. a óca batar ardaigh | ag orcain Maoil Milscothaig, Anecd. ii 66.1.

(D-degóir 17. 60) delete: orcain

(D-degóir 17. 60) insert after 81). orcon (ZCP x 364).

(D-degóir 17. 61) delete: arc.

(D-degóir 17. 61) insert after do argain

### 1 dáig

(D-degóir 18. 57) delete: ate rombeotar ar d. na tri Ruadchind do Laigneib, Rawl. 88 a 41. ZCP x 364.

(D-degóir 19. 65) insert after 1. In later lang. dóig (oft. folld. by ám) for indeed *Celtica* xii 195-96: doigh isat craeb-sa nar craithhead fa cno-mheas MR 294.12. doigh amh roba gaibthech in gleic sin 258.3. doigh amh do fortamhlaigh Art ar an athach *Ériu* iii 166 § 23. dōigh ám nírb ingnam ríghi nhĒrenn ... do beith ag Finn *Fianaig*. 86.10. dóigh .i. dearbh, no deimhin O'Cl.

(D-degóir 20. 1) insert at the beginning of the line: dáig + con- (for relative) *Ériu* xx 106: dáig concechlabat fir Hérend γ Alban in n-ainm sin *Táin* 910. dáig connebdatar a carpait 1260. dáig concomairnectar 4123.

### 3 dáig

(D-degóir 20. 7) delete: –Probably ZCP x 364.

### 1 daiger

(D-degóir 20. 33) delete: doinnderg lasrach

(D-degóir 20. 33) insert after doighir doinn derglasrach

(D-degóir 20. 53) delete: Darbudi

(D-degóir 20. 53) insert after mac Durbudi (ZCP x 364).

### Daigre

(D-degóir 21. 33) *insert after* 12 a 38 (incorrect ref., [ZCP x 364](#)).

### daigrech

(D-degóir 21. 34) *delete*: Glossed by *dermar*

(D-degóir 21. 34) *insert after* *Fiery. do rí* daigrech (nō *dermar*)

### dailbe

(D-degóir 21. 53) *delete*: SR 1870. [ZCP x 364](#).

### dáilem

(D-degóir 21. 65) *delete*: *Deltbanni*

(D-degóir 21. 65) *insert after* *ben Deltbunni* ([ZCP x 364](#)).

### dáilid

(D-degóir 22. 35) *insert after* *liquids* (sometimes metaphorically)

(D-degóir 22. 65) *insert after* *allots. rodáil a bennachtain (sic leg.)*, [SR 2912](#). *in muir mór ... rodáil rí grene ... for formnu féne Forainn*, [3989](#).

(D-degóir 23. 3) *delete*: *ataregad*

(D-degóir 23. 3) *insert after* *Apr. 12. ataregat*

(D-degóir 23. 32) *delete*: *ndáiliubse*

(D-degóir 23. 32) *insert after* *ara dailiub-sa* ([ZCP x 364-65](#)).

### <sup>new</sup> ? daillbrecht

(D-degóir 23. 36) *insert after* *dailbrecht*: *ni dhligh fia fenibh faoindledhogh fria daillbrechta* [Ériu xiii 17.6](#), [JCS ii 110](#).

### <sup>new</sup> daillbrechtach

(D-degóir 23. 36) *insert after* *dailbrechtach*: *dallbrechtach* [JCS ii 110](#) (*Nero A. VII 146r1*).

### <sup>new</sup> daillbrechtaid

(D-degóir 23. 36) *insert after* *dailbrechtaid*: *ní daillbhrechtaidh nach neimhthes doghbhaidh* [Ériu xiii 17.10](#), [JCS ii 110](#).

### Daille

(D-degóir 23. 48) *insert after* *npr. f. Dalle* ().

### daille

(D-degóir 23. 36) *delete*: *Blindness*

(D-degóir 23. 36) *insert after* *iā, f. (Total) blindness* [Stud. Hib. xix 29](#).

(D-degóir 23. 42) *delete*: *Opp. lérnaige*

(D-degóir 23. 42) *insert after* 19). *ni rofuirme daille n-ilernaige dam*

(D-degóir 23. 45) *insert after* 603. *Of dullness of senses in general* [StH xix 32](#): *gan doille ara choide, na ara cefadhaibh 'with heart and senses unblunted'* [BNnÉ i 122.37](#). *Of blinding darkness (of hell): glend na daille*, [LB 256 b. ZCP x 365](#).

### dáiltech

(D-degóir 23. 58) *delete*: *composer*

(D-degóir 23. 58) *insert after* *deabhtha* *dispenser*

(D-degóir 23. 59) insert after 14. ZCP x 365.

### dailtín

(D-degóir 23. 60) insert after q.v. pl. dailtínidhe, 23 G 24 410. daltini '*Scurræ, velites, seu servi a pedibus Hibernis*' Du Cange. dailtín bruighneach beaduidhe, Butler Poems 2355. dailtín '*a mean fellow, a fop, a coxcomb, an impertinent young man*' Dinn. RC xxxvii 226.

### daim

(D-degóir 23. 62) insert after deoin (scribal misinterpretation of dia daim 'to his house' Celtica i 334).

(D-degóir 23. 62) insert after : daimh .i. déoin ... dia daimh .i. dia dhéoin O'Cl.

(D-degóir 23. 62) delete: luid Cúchulaind dia d. huadaib C. went of his own will from them TEm. = RC xi 444. 23, cf. CZ iii 248.15 (gl. dia deoin). CConc. § 2. romarb a oendam retha air dom daim CZ iii 4 § 8 n. Celtica i 334-35.

### daime

(D-degóir 24. 4) insert after ᵹ daime (damai, v./ CIH vi 2281.33).

(D-degóir 24. 5) insert after 108.21. O'Dav. § 456, ZCP x 365.

### daimech

(D-degóir 24. 7) headword replacement: **dáimech** RC xxxvii 227.

(D-degóir 24. 8) delete: Cf. daim.

### daimid

(D-degóir 24. 59) delete: con

(D-degóir 24. 59) insert after Conculainn co

(D-degóir 25. 24) delete: aenech ná damet

(D-degóir 25. 24) insert after dáig ainech ná daimet

(D-degóir 25. 42) delete: brúth nó ferg

(D-degóir 25. 42) insert after damair a bruth co fe[i]rg

(D-degóir 25. 62) delete: a mharbhadh

(D-degóir 25. 62) insert after éisiom do mharbhadh

(D-degóir 25. 64) delete: Cuind

(D-degóir 25. 64) insert after dal cuind

(D-degóir 26. 1) delete: Cuind

(D-degóir 26. 1) insert after dail cuind

(D-degóir 26. 22) delete: co daman

(D-degóir 26. 22) insert after 27. co [n]damann

(D-degóir 26. 57) delete: Danan

(D-degóir 26. 57) insert after De Donann ZCP x 365.

### dáin

(D-degóir 27. 28) delete: 4 dam

(D-degóir 27. 28) insert after see **dubdam**.

(D-degóir 27. 31) insert after 295.16. bongdais dorair ndäin (: cäin), Laud 610 73 b 1, ZCP x 365.

## daingen

(D-degóir 27. 38) **delete:** daigen LL 7 a 7. daighen

(D-degóir 27. 38) **insert after** Phonet. ní daighen (leg. n-i[m]daighen, RC xxxvii 11).

(D-degóir 27. 40) **delete:** daingniu

(D-degóir 27. 40) **insert after** also daigniu LL i 706.

(D-degóir 27. 48) **insert after** daighen (leg. n-i[m]daighen, RC xxxvii 11).

## daingnidir

(D-degóir 29. 16) **delete:** rodaiñgnigit

(D-degóir 29. 16) **insert after** 2378. ra dañgnigit

(D-degóir 29. 26) **delete:** curd

(D-degóir 29. 26) **insert after** liquids curdle ZCP x 365.

## dainimech

(D-degóir 30. 37) **headword replacement:** dainimech ZCP x 365.

## dainit

(D-degóir 30. 38) **insert after** f. (dainim Ériu xiii 202).

## <sup>new</sup> dainme

(D-degóir 30. 48) **insert after** dainme (dainim) *sorrow, regret:* becc a dainme (: Maigne) essbaid n-eöin, *'the loss of a bird is a small hurt'* Fianaig. 42.1. gidh dainimh dhamh gach duine | dainimhe O'Catán (leg. dainmhe Ó Cathán) cūl-bhuidhe, *'a greater loss to me (than any) is the death of Ó Catháin'* Misc. Celt. Soc. 406.13, Ériu xiii 202.

## <sup>new</sup> dainmhídh

(D-degóir 30. 48) **insert after** dainmhídh f. (dainim) *sorrow, loss (?)* Ériu xiii 202: dainmhídh ar teacht na timna | ar searc dh'airrghibh eisidhna. | a chreach bhó ar Laignibh ní lag | doba dhainmhídh dhó a ndermad, IGT Decl. § 42 (97.1179).

## dainnech

(D-degóir 30. 51) **insert after** daoineach. See also ? duinnech.

## daintech

(D-degóir 30. 57) **delete:** Cf. W. dantec. RC xxxvii 226-27.

## dair

(D-degóir 30. 59) **insert after** f. , earlier n. (?): dair nduillech, Ériu xxvi 83 § 14.

(D-degóir 31. 5) **delete:** nairechus

(D-degóir 31. 5) **insert at the beginning of the line:** [i]n-airechus

(D-degóir 31. 12) **delete:** co lecaib ᵹ dairchib (?) do denam na cathrach YBL 124 a 7.

(D-degóir 31. 37) **delete:** rohainmíged

(D-degóir 31. 37) **insert after** chrann rohainmíged

(D-degóir 31. 45) **insert after** Valentia Island: Mael Anfaid na Darinse, LL vi 51768. ZCP x 365.

## 1 Dair

(D-degóir 31. 61) **headword replacement:** Dáir

(D-degóir 31. 61) insert after Dáir (: sám, LL iii 15979. ZCP x 365).

## 2 Dair

(D-degóir 32. 1) headword replacement: **Dair**

### †dair

(D-degóir 32. 3) delete: ; a notching O'D.

(D-degóir 32. 3) insert after 312. 24. Leg. dairt ZCP x 365-66.

### dair-be

(D-degóir 32. 15) headword replacement: **daírbé**

(D-degóir 32. 15) delete: = dóir-be

(D-degóir 32. 15) insert after daírbé (doir + 1 bé).

(D-degóir 32. 15) delete: ndairbe

(D-degóir 32. 15) insert after .x. ndairbé

### Dairblinn

(D-degóir 32. 23) delete: Dairmill

(D-degóir 32. 23) insert after Dairblinn γ Dairinill (ZCP x 366).

### daircepadh

(D-degóir 33. 7) headword replacement: **dairchepad**

(D-degóir 33. 7) insert after dairchepad: Aaircedal omcneatadh | daircepadh dronpheaccadh ...  
dronchestadh daírcchepadh

(D-degóir 33. 7) delete: (daírcchepadh), prob. = dair-chepad. ZCP x 366.

### dairchis

(D-degóir 33. 15) delete: dénam

(D-degóir 33. 15) insert after do dēnam

(D-degóir 33. 17) delete: Meyer (Contr. 580) reads dairchnib. ZCP x 452, RC xxxvii 12.

### dairde

(D-degóir 33. 19) insert after 33 b 13. darde, ÉC xi 119 (Paris Latin 10290 26 a 4) .

### Dáire

(D-degóir 35. 3) delete: Guil

(D-degóir 35. 3) insert after mac Guill (ZCP x 366).

### Dáireán

(D-degóir 35. 10) delete: Dáirean

(D-degóir 35. 10) insert after Dáire: Darean (ZCP x 366).

### daire doire

(D-degóir 33. 36) insert after thicket: masa dairi feda feirn as chaill chairn '*a grove of alder*' MU<sup>2</sup> 426, ÉC xxv 125.

(D-degóir 33. 37) delete: longud fiadaig a fedaib co diamair ós dairedaib, ib. 192 b 20 (either late plur. of daire, or dpl. of dairfid an oak-wood). ZCP x 366.



## Dairén

(D-degóir 35. 22) **headword replacement:** **Dáirén** (ZCP x 366).

## dair-fid, dauruth

(D-degóir 35. 33) **insert after** dairfeda (= diruda, LL vi 40172).

(D-degóir 35. 34) **insert after** 6. dp. longud fiadaig a fedaib | co diamair os dairedaib, LL iv 25940.

(D-degóir 35. 34) **insert after** 1. Ciar ingen Duib Rea de Dairiud, LB 22. ZCP x 366, ZCP x 453. Fid Doruda, ALC i 646.26 (s.a. 1345). RC xxxvii 227.

## Dairiet

(D-degóir 35. 59) **delete:** foreign ZCP x 366, ZCP x 453.

## 2 Dáiríne

(D-degóir 36. 41) **delete:** Duríni

(D-degóir 36. 41) **insert after** drúthán Daríni (ZCP x 366).

(D-degóir 36. 41) **delete:** § 41

(D-degóir 36. 41) **insert after** 460 § 61,.

## Dairinill

(D-degóir 36. 49) **delete:** (v.l. Dairmill, Rawl. B 512)

(D-degóir 36. 52) **delete:** Fáthain

(D-degóir 36. 52) **insert after** Mura of Fathain (ZCP x 366).

## dáirnaisce, daurnaisce, dernaisce

(D-degóir 37. 38) **headword replacement:** **daurnaisce** ZCP x 366, ZCP x 453.

(D-degóir 37. 39) **delete:** daurnaisce .i. aurlattu nó gréschae no escus, H 3. 18, 80 a.

(D-degóir 37. 39) **insert after** obedience. daurnaisce .i. aurlattu, † greschæ, † escas; unde dr: daurnaisce darlemain CIH ii 628.27. durnaisci .i. grēscu nó escus nó urlato, ut diciturr: durnaisci dailemon, i.e. persistence or tirelessness or compliance, as is said 'the tirelessness of a cupbearer', O'Mulc. § 326,.

## 1 dairt

(D-degóir 38. 17) **delete:** bammóir

(D-degóir 38. 17) **insert after** sét. ba mmóir (ZCP x 366).

## dairthech

(D-degóir 38. 54) **delete:** cétna ba clas

(D-degóir 38. 54) **insert after** lemsa cetna baclas

## dáistir

(D-degóir 39. 42) **insert after** 3 sg. pass. ZCP x 453.

## 1 daith

(D-degóir 40. 36) **delete:** aimne

(D-degóir 40. 36) **insert after** 10. ainmne

(D-degóir 40. 50) **delete:** nínach

(D-degóir 40. 50) **insert after** croch ninach (ZCP x 366).

## dáithe

(D-degóir 41. 47) **headword replacement: ? daithi**

(D-degóir 41. 47) **delete:** bratt corcra gen dáithi impi TBC 4315. Seems corrupt.

(D-degóir 41. 47) **insert after daithi:** bratt corcra gen daithi (? leg. hi cendaithi) impi [Táin 3678](#).

## daithen

(D-degóir 41. 56) **insert after** ā, f. (1 dath)

(D-degóir 41. 56) **delete:** a derivative of 2 daith. [LEIA D-26](#).

(D-degóir 41. 59) **delete:** 68 a

(D-degóir 41. 59) **insert after** 18, [68 c](#), [ZCP x 366](#).

(D-degóir 41. 60) **insert after** 692.- Freq. in conjunction with drúcht [Ériu xvi 187 n. 6](#): drúcht ocus daithen la sin apstil Dé do nim (of sureties) [The Kingship and Landscape of Tara 138 § 41](#).

## 1 dái

(D-degóir 42. 59) **insert after** ds. ropo do Dail Chonchobair dosom, [Thes. ii 325 4. RC xxxvii 227](#).

## 2 dái

(D-degóir 43. 34) **insert after** 288. 3. Without qualifier: hi llaithiu dāla, [Rawl. B 502 124 b 55](#) = ina ló dála, [Fing. R. 261](#).

(D-degóir 44. 8) **delete:** Very frequent in Ossianic poetry:

(D-degóir 44. 25) **delete:** -Frequent in Ossianic poetry. [ZCP x 367](#).

(D-degóir 45. 21) **insert after** gs. or of **4 dái** [RC xxxvii 14](#).

(D-degóir 45. 57) **insert after** law, decision (legid dam-sa ar dail, [Fen. 182.8](#). ná bi ic hildalaib, [SR 1698](#). cf. is mor dogni d'imrateib, [1694](#)).

(D-degóir 46. 38) **delete:** mud

(D-degóir 46. 38) **insert after** cf. mod

(D-degóir 48. 1) **delete:** attail

(D-degóir 48. 1) **insert after** (a) **attáil** ([ZCP x 367](#)).

## 3 dái

(D-degóir 48. 7) **delete:** ā, f. nsg. also dáil. Delay, respite.

(D-degóir 48. 7) **insert after** 3 dái The forms below belong properly to **2 dái** [Ériu xxxi 146](#).

(D-degóir 48. 8) **delete:** Here belongs the misjudged passage

(D-degóir 48. 11) **delete:** they pretend to be delayed.

(D-degóir 48. 11) **insert after** iarum' *they let the crowd catch up on them,* [LOIG 266](#).

(D-degóir 48. 32) **delete:** faddail TSh.

(D-degóir 48. 32) **insert after** 53. **faddáil** [TSh. 5405](#).

## 4 dái

(D-degóir 48. 38) **delete:** 262

(D-degóir 48. 38) **insert after** O'Mulc. [§ 292](#).

(D-degóir 48. 64) **insert after** fáilte, (cf. **tendái** [RC xxxvii 227](#)).

## dálach

(D-degóir 49. 18) insert after 13.38. ronnach rannach rodálach wanton [Celtica xiii 6.17](#).

(D-degóir 49. 21) insert after Multitudinous , accompanied by many followers.

(D-degóir 49. 27) insert at the beginning of the line: cnói

(D-degóir 49. 29) insert after bhuidhe. domnach dubhach dalach (derach, v.l.) 'mournful, sad, sorrowful (?)' [Éigse xv 22](#).

### dálaid

(D-degóir 49. 52) insert after slender l (under influence of **dáilid**)

(D-degóir 49. 55) insert after dáltait (see below and [Arch. iii 303 § 12](#), [Met. Dinds. iii 90.21](#), [iv 130.101](#), [Reeves' Ad. 266](#)).

(D-degóir 49. 65) insert after chucund the woman will send her companion to tryst with us

(D-degóir 50. 6) delete: rodalsatsom [Éigse xviii 95](#).

(D-degóir 50. 6) insert after v.l. rodāilestar

### 1 dalb

(D-degóir 51. 12) insert after 4. ? ní do dailb didu, [Met. Dinds. ii 32.82](#).

(D-degóir 51. 16) insert after 12. gs. iar mbreith dalba (sic leg.), [LL iii 16971](#), [ZCP x 367](#).

### dalbtha

(D-degóir 51. 45) insert after sodalbtha (: comartha)

(D-degóir 51. 46) insert after 6155. well-directed [ZCP x 368](#). See **dolbaid**.

### dálddae

(D-degóir 51. 53) headword replacement: **dálddae, dáltae**

(D-degóir 51. 53) insert after dáltae (dálaid) [Celtica i 234](#).

(D-degóir 51. 53) insert after io-iā. (a) forensis gl. dáldde,

(D-degóir 51. 53) delete: Forensis

(D-degóir 51. 54) insert after 183 b 2. (b) betrothed: luighe ré mnaói nemhphōsta gē do bhedh sí dálda [Celtica i 222.430](#).

### daleic

(D-degóir 51. 59) delete: daleic (da leic ?): is daleic a chuirr fair inna carpat .i. eir forin aile, O'Mulc. 763. [ZCP x 368](#).

### dálgud

(D-degóir 51. 61) headword replacement: **dálgud, dálugud**

(D-degóir 51. 63) delete: For dálagud, [ZCP x 368](#).

### dall

(D-degóir 52. 15) insert after 1216 , [Stud. Hib. xix 42](#).

(D-degóir 52. 16) delete: Blind

(D-degóir 52. 16) insert after l (Totally) blind [Stud. Hib. xix 27-28](#).

(D-degóir 52. 41) delete: dall-cheo

(D-degóir 52. 41) insert after Cf. dallchíach

(D-degóir 52. 41) delete: , q.v.

(D-degóir 52. 41) *insert after* mist: ní ro ráthaighsiot ní lá dallciach na maidne muiche, *FM vi 1936.24.* ar snaidm a cor | in dallciach do chrích Mumon, *Ériu iv 226.10.* buailis an curach dá fleisg dhraoidheachta gur fág fa dhallchiach é, *Each. lol. 43.16. ZCP x 368.*

### 3 Dall

(D-degóir 53. 35) *delete:* Erruaid

(D-degóir 53. 35) *insert after* Febail dar Es Ruaid (*ZCP x 368*).

### dallad

(D-degóir 53. 38) *delete:* A blinding

(D-degóir 53. 38) *insert after* dallaid. A (total) blinding *Stud. Hib. xix 29.*

### dallaid

(D-degóir 54. 12) *insert after* 258.7. oenben do tsarugad du mac h. Mannachan, γ ro dallad inn fo chetoir *was castrated* (?) *Ann. Conn. 4 (s.a. 1224.3), Stud. Hib. xix 51 n. 36.*

### 1 dallbach

(D-degóir 55. 7) *delete:* dítuicse

(D-degóir 55. 7) *insert at the beginning of the line:* dītuiccsi (*ZCP x 368*).

### 2 dallbach

(D-degóir 55. 11) *insert after* o (? dall + 5 -bach *EIS 70*).

(D-degóir 55. 11) *insert after* satire; innuendo *EIS 48.*

(D-degóir 55. 17) *insert after* 15. fa ma dalbach '*cryptic allusion*' *JCS ii 96 § 7.*

(D-degóir 55. 17) *insert after* 1 dallbach. ? See also *dolbach, daillbrecht JCS ii 110.*

### dall-cheó

(D-degóir 55. 30) *delete:* k, m. A dark, thick mist: ní ro ráthaighsiot ní lá dallchiach na maidne muiche *FM vi 1936. 24.* ar snaidm a cor in dallciach do chrích Mumon, *Ériu iv 226.10.* buailis an curach dá fleisg dhraoidheachta gur fág fa dhallchiach é, *Ech. lol. 43.16. ZCP x 368.*

### dall-chiall

(D-degóir 55. 39) *delete:* (?) *ZCP x 368.*

### <sup>new</sup> dall-chuilén

(D-degóir 55. 53) *insert after* dall-chuilén blind pup *ZCP x 368:* ro teacaisged acon t-Sidh ar Femium na dall-chuilein do tabairt do thochailt in t-sidhga for Midhair, *O'Dav. § 99.*

### Dall-dumín

(D-degóir 55. 54) *delete:* Cilla

(D-degóir 55. 54) *insert after* Aengusa... Gilla (*ZCP x 368*).

### Dalle

(D-degóir 55. 55) *delete:* Dalle npr. f. CZ viii 33. *ZCP x 368.*

### dallfedach

(D-degóir 55. 61) *delete:* ii

(D-degóir 55. 61) *insert after* Gadelica i.

(D-degóir 55. 62) ~~delete~~: Cf. dallbach. ZCP x 368.

<sup>new</sup> **dallsinche**

(D-degóir 56. 29) ~~insert after~~ dallsinche necrosis of teat(s) (as a result of mastitis) EIF 201: radrachus ᵹ dallsince ᵹ ingenus buailigh do bhuaibh, Contract Law 299 [f]. See also **dallšinechus**.

<sup>new</sup> **dallšinechus**

(D-degóir 56. 29) ~~insert after~~ dallšinechus necrosis of teat(s) (as a result of mastitis) EIF 201: dallšinechus, .i. cen lucht, Contract Law 294 [b]. mad trefneacht no dallšinechus, is a leth d'íoc, 294 [f]. See also **dallsinche**.

**Dalmán**

(D-degóir 56. 41) ~~delete~~: imrind

(D-degóir 56. 41) ~~insert at the beginning of the line~~: im rind

(D-degóir 56. 42) ~~delete~~: Dalmuin

(D-degóir 56. 42) ~~insert after~~ Cf. also Dalmain (ZCP x 368).

**Dalon**

(D-degóir 56. 48) ~~delete~~: maccu D.

(D-degóir 56. 48) ~~insert after~~ Cainnech mac ui Dalon (ZCP x 368).

**daltach**

(D-degóir 57. 65) ~~insert after~~ P. O'C: tucsat cend Dornmáir daltaig '*they brought the head of Dornmár the fostere*' Lige Guill 10 § 32.

**dáltach**

(D-degóir 58. 1) ~~delete~~: I = dálach. tucsat cend Dornmair dáлтаig LL 204 b 35. II Betrothed to (le or ar) O'R. Dinn. Cf. 2 dál IV b. III sgucsat (scuirset LL) gan cairdi (cairge LL) cealgaigh for fairgi feargaig forduibh (forduig LL): asa (asin LL) daire duir (dúr LL) daltaig co mbárcaibh (:dáltaig) is gu mbolgaib BB 29 a 4 (LL 7 a 47 = durdáltaich, Lec. 552 b 13). Read dúr-dáltaig of hard, stern conditions, severe, cf. dál v. -Cf. dál, dálad. Lige Guill 10-11.

(D-degóir 58. 1) ~~insert after~~ o-ā. assin dāire dūr-dáltaig (leg. dūr dāltaig (: mbārcaib)) Leb. Gab. iii 178.1387, ZCP x 368. Cf. 2 dál.

**daltait**

(D-degóir 58. 16) ~~headword replacement~~: **dáltait**

(D-degóir 58. 16) ~~delete~~: dlomais digais daltait raind: dia daltaib ᵹ dia derbchlaind LL 194 b 5 (Metr. Ds. iii 90. 21). Belongs to dálaid, cf. dáltait rath, Reeves' Ad. 266. Here also daltait (: Pátraic), Ériu i 226 st 2 (they tryst with me by the will of God).

(D-degóir 58. 16) ~~insert after~~ dáltait see **dálaid**.

†**daltat**

(D-degóir 58. 34) ~~delete~~: †daltat Ériu i 227 n. See daltait.

**daltranna**

(D-degóir 58. 37) ~~headword replacement~~: ? **daltranna**

(D-degóir 58. 39) ~~insert after~~ 34. ? Leg. adhaltranna '*adulterers*' ZCP x 368.

## daltus

(D-degóir 58. 45) **delete:** reis in

(D-degóir 58. 45) **insert after** congbail reisin (ZCP x 368).

## 1 dam

(D-degóir 58. 64) **delete:** arddan

(D-degóir 58. 64) **insert after** rodaim, ib. Arddān

(D-degóir 59. 1) **delete:** mac Dathó na tromdam, ib. 11. ZCP x 368.

(D-degóir 59. 4) **delete:** dam donn, Acall. 3521. conaccatar...daumu móra mæla ina ligu RC ix 482.9. do bupthad na ndam, ib. 11.

(D-degóir 59. 26) **delete:** the

(D-degóir 59. 28) **insert at the beginning of the line:** dam conchaid '*a wolf-fighting ox*' EIF 49.

(D-degóir 59. 54) **delete:** oll-dam a great ox: nir bo olldam oenmucó IT i 109.10.

(D-degóir 59. 55) **delete:** id.

(D-degóir 59. 55) **insert after** ro-dam a great ox ZCP x 369.

(D-degóir 59. 59) **insert after** 16. dam donn, '*fallow deer*' Acall. 3521. ZCP x 369. conaccatar ... daumu móra mæla ina ligu, RC ix 482.8. do bupthad na ndam, 482.10. ZCP x 368-69.

## 2 dam

(D-degóir 60. 14) **delete:** ón daim BB 269 b 15. ZCP x 369.

## 4 dam

(D-degóir 60. 17) **headword replacement:** dubdam

(D-degóir 60. 17) **insert after** o,m. (1 dam) stag beetle ZCP x 369.

(D-degóir 60. 17) **delete:** A worm, reptile, louse P. O'C. Cf.

(D-degóir 60. 20) **insert after** above). Cf. A worm, reptile, louse P. O'C.

## dám

(D-degóir 60. 32) **delete:** no instance of gen. †

(D-degóir 60. 44) **delete:** les in

(D-degóir 60. 44) **insert after** daime lesin

(D-degóir 60. 52) **insert after** hegeda (hōegidu, v./.)

(D-degóir 60. 65) **delete:** coire

(D-degóir 60. 65) **insert after** ón choire (choiriú)

(D-degóir 61. 6) **insert after** dam ar (MS. indhamar) ZCP x 369.

(D-degóir 61. 11) **insert after** 55. Referring to a single individual, guest Celtica i 376: dám óenmná BDD 52 § 63. atá dámh is uaisli iná mé fein i focus accum .i. Find mac Cumail Acall. 5035.

(D-degóir 61. 14) **insert after** trasci (leg. trascthi)

(D-degóir 61. 23) **insert after** Laws. oll-dám : nir bo olldamh oenmhucó, IT i 109.10. ZCP x 369.

## dámach

(D-degóir 61. 27) **delete:** , later also dáimech RC xxxvii 227.

<sup>new</sup> **damáil**

(D-degóir 61. 50) **insert after** damáil (late vn. of daimid [Celtica xiii 132](#)): cách ag damáil fa dhaoirsi IGT [Verbs § 25](#).

<sup>new</sup> **damáiste, domáiste**

(D-degóir 62. 1) **insert after** domáiste (AN damage) **damage, harm, hurt** [Risk 78](#): má meastar dom shagart-sa a dhomáiste, [Gadelica i 284.3](#). damáiste [Dinn](#).

**damantach**

(D-degóir 62. 42) **delete**: o-ā. Damned, condemned P. O'C. [Dinn.](#); as subst: go mbia pian an bhlasta ar bhéalaibh na ndamantach tré méad a nairce le híota, TSh. 183. 20.- Hence damantacht ā, f damnation P. O'C. [Dinn](#).

(D-degóir 62. 42) **insert after** damantach see **dammantach**.

**dam-chuing**

(D-degóir 62. 57) **insert after** déil (leg. deil [ZCP x 369](#)).

**damdabach**

(D-degóir 63. 9) **delete**: cletha

(D-degóir 63. 9) **insert after** to ` cléithe ([ZCP x 369](#)).

**damdae**

(D-degóir 63. 17) **insert after** Deerlike , bovine [Ériu lii 69](#).

(D-degóir 63. 18) **delete**: dámai

(D-degóir 63. 18) **insert after** i.e. damu (dumu) '*stags*' [ZCP x 369](#).

**damdis**

(D-degóir 63. 28) **headword replacement**: **damdis, dámdis** [ZCP x 369](#), [RC xxxvii 15](#).

**dam-gaire**

(D-degóir 63. 49) **insert after** erce (leg. Erce [ZCP x 369](#)).

(D-degóir 63. 51) **delete**: Laud 129

(D-degóir 63. 51) **insert after** ghaire, [Laud 615 129](#), ([ZCP x 369](#)).

**dammantach**

(D-degóir 64. 58) **insert after** dammantach (dammantae)

(D-degóir 64. 59) **delete**: From dammanta, pc. of 1 damnaim.

**1 damnad**

(D-degóir 66. 10) **delete**: enim

(D-degóir 66. 10) **insert after** biait) erum ([ZCP x 370](#)).

**2 damnad**

(D-degóir 66. 37) **delete**: Fir domnann .i. fir ceadail (=ceagail, i.e. ceangail, cf. daigen=daingen) .i. don damnadh &c., [Cóir A. 225 \(BB\)](#). [Cóir A.<sup>2</sup> i § 100, p. 165](#).

(D-degóir 66. 45) **delete**: (fir ceadail BB) [Cóir A.<sup>2</sup> i 165](#).

(D-degóir 66. 47) **insert after** METAPH. domnad insce '*the mastering of language*' [Ériu xxxii 68.67](#).

domnath .i. munadh † traothad, ut est inocbail duir domnath indsci .i. munid do cach innsci ndlígighi, † dī træthaid indsci dlígighi (? leg. indlígighi), [CIH iv 1489.28](#), [Ériu xxxii 89](#).

## damnae

(D-degóir 64. 63) *insert after* efni, Welsh defnydd [ZCP x 370](#), [LEIA D-21](#).

(D-degóir 65. 20) *insert after* apaidh (leg. *apadh*)

(D-degóir 65. 23) *insert after* apaidh (leg. *napadh*)

(D-degóir 65. 39) *delete*: domnae

(D-degóir 65. 39) *insert after* ba hé domna ([ZCP x 370](#)).

## 2 damnaid

(D-degóir 67. 48) *delete*: Cóir. A. 225 (BB): fir domnann .i. fir ceadail (i.e. ceangail), [Cóir A.<sup>2</sup> i 165](#).

## damnand

(D-degóir 68. 24) *delete*: (v.l. ceadail, phon. for ceangail) [Cóir A.<sup>2</sup> i 165](#).

## dam-rann

(D-degóir 69. 36) *delete*: cuin glethar rann itir comarbaib ? cinn .v. mblíadhan. damraind ced bliadain caemchlúdh isin tanaisi

(D-degóir 69. 36) *insert after* dam-rann: cuin glethar rann iter comarbu? cinn .u. mblíadnae; damrainn in .c.bliadnai; caemclud isin tanaisi [CIH ii 575.9 \(Bretha Comaithchesa\) =](#).

## damsam

(D-degóir 69. 48) *headword replacement*: **dámsam**

(D-degóir 69. 48) *delete*: crú

(D-degóir 69. 48) *insert after* ruadas chrú ([ZCP x 370](#)).

## dam-theine

(D-degóir 70. 27) *delete*: ; but possibly a cpd. with 4 dam (black fire) [ZCP x 370](#), [RC xxxvii 16-17](#).

(D-degóir 70. 30) *delete*: damtheread

(D-degóir 70. 30) *insert after* dreich na damthenead ([ZCP x 370](#)).

## dán

(D-degóir 70. 57) *delete*: danán

(D-degóir 70. 57) *insert after* -Dim. **dánán** ([ZCP x 370](#)).

(D-degóir 72. 31) *delete*: aes dána artists

(D-degóir 72. 31) *insert after* 139. áes dána people of art [ZCP x 370](#), [After Rome 34](#).

(D-degóir 72. 38) *delete*: aes

(D-degóir 72. 38) *insert after* Also áes

(D-degóir 72. 40) *delete*: (a) a man of skill, a man versed in a certain art:

(D-degóir 72. 40) *insert after* IV) a poet [ZCP x 370](#).

(D-degóir 72. 42) *delete*: (b) a poet:

(D-degóir 72. 45) *delete*: ingen dána a poetess: Rawl. B 512, 110 b. [ZCP x 370](#).

(D-degóir 73. 27) *delete*: duilgine

(D-degóir 73. 27) *insert after* Laws). dúlchinne

(D-degóir 73. 61) *delete*: 'tilling land.'

(D-degóir 73. 61) *insert at the beginning of the line*: '*inherited property*'



(D-degóir 74. 28) **delete:** chancing upon these professions

(D-degóir 74. 28) **insert after** better of '*those professions having fallen to his lot*'

(D-degóir 75. 8) **delete:** farming

(D-degóir 75. 8) **insert after** better than '*inheritance*'

(D-degóir 75. 26) **delete:** 'aes borb eladan.'

(D-degóir 75. 26) **insert after** and áes borb eladan '*workers in unskilled professions*'

(D-degóir 75. 28) **delete:** fia

(D-degóir 75. 28) **insert after** cheird fia[d]

(D-degóir 75. 40) **delete:** the practisers of every profession in general

(D-degóir 75. 40) **insert at the beginning of the line:** '*any other professionals*'

(D-degóir 77. 1) **delete:** who knows that it is not by his own sword he is destined to die

(D-degóir 77. 2) **insert after** 7. '*who knows that it is not his own sword that is destined to kill him*' (ZCP x 371).

(D-degóir 77. 2) **insert after** dia da (leg. dia d[t]a RC xxxvii 18).

(D-degóir 77. 18) **insert after** den láim (leg. d'ēnláimh ZCP x 371).

## 1 dana

(D-degóir 78. 44) **delete:** LL

(D-degóir 78. 44) **insert after** imfáebair LU, (ZCP x 371).

(D-degóir 78. 46) **insert after** Eg. = iter a dá na og imfáebuir BDD<sup>2</sup>.

## 4 dana

(D-degóir 78. 57) **insert after** 177. Cf. ce chana damsá guin Dáir, FM i 242.9. RC xxxvii 227.

## 1 dánad

(D-degóir 79. 49) **insert after** grammar *dative*, ZCP x 371.

## †danae

(D-degóir 79. 57) **insert after** †danae (? corruption of Hebrew dān CMCS lx 20. Cf. dan dīr iudicium CIH ii 629.34 (glossary). But note: dan et in Gallico et in Hebraeo iudicem De nomin. Gallicis 4. RC xxxvii 227).

## dánaid

(D-degóir 81. 12) **delete:** doindnaic

(D-degóir 81. 12) **insert after** Synon. **do-indnaig** ZCP x 371.

## dánaigeacht

(D-degóir 81. 23) **delete:** dánaigeacht ā, f. Abstract from 1 dánaige. Boldness, presumption, familiarity, forward manner, Synon. with dánacht. Mod. dánaidheacht: d. do dhéanam ar to make free with Dinn. .

## 1 dánaigidir

(D-degóir 81. 33) **delete:** pc. dánigthe, Mil 56 b 10. ZCP x 371.

(D-degóir 81. 35) **delete:** aiscedigid CZ iii 21

(D-degóir 81. 35) **insert after** Synon. ascedaiged, Sages, Saints and Storytellers 10 § 4.

## 1 dánaigiud

(D-degóir 81. 63) **delete:** trócaire

(D-degóir 81. 63) **insert after** ní indail trocairi (ZCP x 371).

## Danann

(D-degóir 82. 29) **insert after** Danann (earlier Dā Chīc[h] (n)Anund, *Corm. Y § 31*, ZCP x 371).

(D-degóir 82. 41) **insert after** 149. *See also Éigse xviii 291-94.*

(D-degóir 82. 42) **delete:** Danand bantúathach

(D-degóir 82. 42) **insert after** of II. Nemain Danand Badb is Macha ... bantuathecha Tuathe De Danand .

## danar

(D-degóir 83. 29) **delete:** lugh

(D-degóir 83. 29) **insert after** uair ba lug[ha]

(D-degóir 83. 61) **delete:** is in

(D-degóir 83. 61) **insert after** f.b.). isin (ZCP x 371).

## dánatus

(D-degóir 85. 39) **delete:** crechaided

(D-degóir 85. 39) **insert after** na crechaired (ZCP x 371).

## Danna

(D-degóir 86. 53) **delete:** LL 143 b 41

(D-degóir 86. 53) **insert after** Cicir LL 143 b 46, (ZCP x 371).

## dano

(D-degóir 86. 55) **headword replacement:** danó, dano

(D-degóir 86. 55) **delete:** encl. particle,

(D-degóir 86. 55) **insert after** dano sō: da-nō, *Ir. Gosp. Thom. § 22. shō: 'nō, DDána 175 § 29. 'nó, LL ii 11121 (TBC). Ériu liii 139:*

(D-degóir 92. 57) **delete:** often only an emphasised `ocus'

(D-degóir 92. 57) **insert after** dano and moreover ZCP x 372.

(D-degóir 92. 60) **insert after** f.b. 7 dano or si, LU 9052.

(D-degóir 94. 40) **delete:** fút

(D-degóir 94. 40) **insert after** ar fut

(D-degóir 94. 41) **delete:** AU i 90. 23.

(D-degóir 94. 41) **insert after** home AU ii 90.23, (ZCP x 372).

## dant

(D-degóir 96. 52) **insert after** W. dant (see also LEIA D-24).

(D-degóir 96. 55) **insert after** 1782). One of the upper teeth (?): a se ele i nd(o)ant (.i. ina do teinnit † ina dathant) daimtir 'six more are granted for the dant (upper lateral incisors?) Bretha 44 § 34.

## Dant

(D-degóir 97. 1) **delete:** Hua Donait FM ii 592.3 is a different name, cf. mac Donit AU 799. ZCP x 372.

## dant-mír

(D-degóir 97. 15) insert after do so) (rather: '*a thing which it was a geis with the Fianna to do*' RC xxxvii 19).

## 2 dar

(D-degóir 99. 25) delete: In Mod.-Ir. also followed by co n-: dar leó féin a máil dorinneadh an anam do neimní go gcuirtheas arís ar neimní í, TSh. 119.17. ZCP x 372.

## 2 darba

(D-degóir 100. 53) insert after 68c. = darb .i. cumul .i. bantraill CIH ii 612.10.

## dardóin

(D-degóir 102. 49) insert after 206. 11. '*Maunday Thursday*' ZCP x 373.

(D-degóir 102. 58) delete: isí (isin leg.)

(D-degóir 102. 58) insert after 7. isin (ZCP x 373, Z. f. vgl. Spr. xiii 90).

## Darí

(D-degóir 104. 15) delete: Cáthair

(D-degóir 104. 15) insert after of Cathaír .

## darírib

(D-degóir 104. 38) insert after Leacon (leg. imleacon ZCP x 373).

## darmna

(D-degóir 105. 27) delete: The act of bulling = dáir.

(D-degóir 105. 27) insert after tlenamon. Heat (in cows or ewes)

(D-degóir 105. 28) insert after darmna. '*heat is the immunity of bulls and rams*' EIF 151 n. 109.

## Darnat, Dárat

(D-degóir 105. 42) delete: Darnat, Dárat ā, npr. f. D. ingen Murchada Luirc LL 140 a 23. Dárat, ib. 11. ra Darnait, ib. 12. ZCP x 373.

## †darpuit

(D-degóir 105. 64) insert after Annals. Perhaps for dár' thuit ZCP x 373. Or mistranscription of dú arthuit, with which compare: Cath Detna ... for Ardgall ... du artoit BB 77 b 17. Cath Cluana ... du narthoit C., Lec. 590 b 19. RC xxxvii 20.

## dar-rái

(D-degóir 105. 65) delete: dar-rái ā. Rows across. pr. ind 3 pl. dar-raat: is éol dam i ndagniat. ráit ᵹ darráat curchasa Átha Alma they row and row across Otia i 125. Cf. raid, im-rái. Murphy Lyrics 78.

## †darmart

(D-degóir 106. 7) insert after farsnimmart.? Read darimmart or danimmart. See do-immoirg. RC xxxvii 340.

## dart

(D-degóir 106. 12) headword replacement: 2 dart.

## dart

(D-degóir 106. 11) headword replacement: 1 dart.

(D-degóir 106. 19) **delete:** dártan

(D-degóir 106. 19) **insert after** Dinn. dartán [ZCP x 373](#).

### **dartaid**

(D-degóir 106. 37) **insert after** dam. See [EIF 60-61](#), [ZCP xlii 93](#), [100](#).

(D-degóir 106. 54) **insert after** she-dartaid (but probably the latter is merely a scribal error for dairt baininn [EIF 60 n. 244](#)).

### **Darteisc**

(D-degóir 107. 62) **insert after** 8.= Tarteisc [ZCP x 373](#), [Historical Dictionary of Gaelic Placenames i 155](#).

### **dásacht**

(D-degóir 111. 16) **delete:** fúd

(D-degóir 111. 16) **insert after** ar fud ([ZCP x 373](#)).

### **dásachtach**

(D-degóir 112. 38) **delete:** magic wisp

(D-degóir 112. 38) **insert after** the dlaí fulla [CMCS xii 16](#).

(D-degóir 112. 39) **insert after** thrown; a werewolf (?) [CMCS xii 16](#).

### **dasian**

(D-degóir 113. 59) **insert after** 205 b 2. digann t dasian ('ie' corrected to 'ia'), [ÉC xi 113 \(Paris Latin 10290 13 b 23\)](#) .

### **dastaid**

(D-degóir 113. 62) **insert after** dastaid (probably a ghostword)

(D-degóir 113. 63) **insert after** dhaib ...

(D-degóir 113. 64) **delete:** sdasataid

(D-degóir 113. 64) **insert after** for dadasataid [RC xxxvii 21](#).

### **data**

(D-degóir 114. 9) **headword replacement:** **1 data**

<sup>new</sup> **2 data**

(D-degóir 114. 16) **insert after** data (fruit) date(s): fos bi data, sar mess bhis for crannuibh na foraisi sin [Celtica ii 138.512](#).

### **1 dath**

(D-degóir 114. 57) **delete:** LL 188 g 7

(D-degóir 114. 57) **insert at the beginning of the line:** [LL 188 c 7](#) .

(D-degóir 115. 51) **delete:** deichnétaighe

(D-degóir 115. 51) **insert after** § 34. .x. n-etaighe

(D-degóir 116. 55) **insert after** 12. fabulam perquam futilem. sgél goirrgech gan dath firinne, [BB 208 a \(in the handwriting of Charles O'Connor\)](#), [Éigse xvii 200](#).

(D-degóir 116. 63) **delete:** éicsin

(D-degóir 116. 63) **insert after** or `a éicsiu

(D-degóir 117. 9) **delete:** céim

(D-degóir 117. 9) insert after Congalach cáem ZCP x 374.

(D-degóir 117. 10) delete: 133 d 4.

(D-degóir 117. 10) insert after LL 133 a 4,.

(D-degóir 117. 14) delete: icom pócath

(D-degóir 117. 14) insert after is fer icompocath (leg. i compōcath or ic compōcath, ZCP x 374).

(D-degóir 117. 20) delete: This phrase appears in a marginal note BB 208 a (in the handwriting of Charles O'Connor): *fabulam perquam futilem. sgél goirgech gan dath firinne a silly story without any truth whatever. Cf. LFI. ii 17 b 1y : ní fagann sé a dath ná balad ná a blas eir ᵱ aran modh cédna budh chóir sgaradh risin peccadh gana dath .i. gana adbur dfaicsin. Éigse xvii 200.*

## 2 dath-

(D-degóir 118. 6) insert after 143 b (Arch. iii 308 § 33).

## 4 dath

(D-degóir 119. 2) insert after 4 dath (1 dath) when, as, ZCP x 374, Ériu xxxii 78.

(D-degóir 119. 2) insert after since: dath as-bert-si(n) a focul n-í-sin ba slan-side fo c[h]etuaire 'when she said that she was healed immediately' Bethu Brigitte 267. dath donic irt 'wie der Tod kommt' CIH ii 605.15 (Duil Dromma Cetta). ZCP x 374. dath nád inonn airlethar Día do cach dóen 'since God does not equally provide for all' Ériu xxxii 62.7. is tech ndagfir dath atchí, 'it is a house of a good man as you see it' Thes. ii 292.18, RC xxxvii 21.

(D-degóir 119. 5) delete: If reliable probably from de + noun (de fáth ?), cf. dáig, dág. Ériu xxxii 78.

## Dathan

(D-degóir 120. 3) headword replacement: **Dathán**

(D-degóir 120. 5) delete: Probably Dathán, cf. the gen. in -an: ZCP x 374.

## dathan

(D-degóir 120. 9) insert after dathan (ghostword)

(D-degóir 120. 9) delete: o. Colour, a deriv. of dath

(D-degóir 120. 10) delete: a young horse with the colour of his liver upon him, that is what we dreaded

(D-degóir 120. 11) insert: 68. Leg. dath án RC xxxvii 13.

(D-degóir 120. 12) delete: By Stokes (ib. in vocab.) identified with daithen, which, however, is feminine.-O'R. gives dathan colour, paint, but his source is not known.

## <sup>new</sup> ? dathant

(D-degóir 120. 21) insert after ? dathant: i nd(o)ant (.i. ina do teinnit † ina dathant (= dá thant?)) Bretha 44 § 34, Cf. dant, ? teinnit.

## Dathnat

(D-degóir 120. 36) delete: Dathnat ā, npr. f. ben Domnaill ... Dathnat LL 140 a 36; hardly from daith (which would give †Daithnet). Possibly = datnat, q.v. ZCP x 374.

## Dathí

(D-degóir 121. 12) delete: ; and no wonder, for as a npr. Nathí became obsolete as early as the 6th century

(D-degóir 121. 25) **delete:** To Nathí as the older form points also the alliteration with n- in old poetry, e.g.

(D-degóir 121. 31) **insert after** 45. Nathí trenseng, LL iii 15779 (Flann Mainistrech). Dathī cen tathāer, Rawl. 86 b 34, Gorm. Aug. 1.

(D-degóir 121. 58) **delete:** 145 c 40.

(D-degóir 121. 58) **insert after** BB 145 c 49.

(D-degóir 122. 54) **insert after** 254.11. Togail Bruidne Dathī, Anecd. ii 44 § 5. ZCP x 375.

### Dathnat

(D-degóir 122. 55) **insert after** Chellaig LL 140 a 36, BB 286.

(D-degóir 122. 55) **delete:** BB 140 a 36

### Dathó

(D-degóir 122. 59) **delete:** Wrong etymology by Windisch IT i 93. 2 f.b. Possibly for older †Nath-ó, cf. Dath-í and mic nDathóó, cf. Anecd. v 16. 18. -Only in

(D-degóir 122. 63) **insert after** 15 n. The first element is a shortening, in pretonic position, of 2 día [Early Ir. Hist. & Myth. 128-29.](#)

### Datlaech

(D-degóir 123. 27) **delete:** húa Datlaich,

(D-degóir 123. 27) **insert after** &c. Hui Dadlaich, ([ZCP x 375](#)).

### dattae

(D-degóir 123. 48) **insert after** shows. For semantic development see [ÉC xxxv 168](#).

### †dathuis

(D-degóir 124. 60) **delete:** †daithes

(D-degóir 124. 60) **insert after** v. [daithius ZCP x 375](#).

### dau

(D-degóir 124. 63) **headword replacement:**1 [dáu ZCP x 375](#).

### dáu

(D-degóir 124. 64) **headword replacement:**2 [dáu](#).

### Dai

(D-degóir 125. 11) **insert after** Monosyllabic: n. or as. Duach

(D-degóir 125. 59) **delete:** -vīk

(D-degóir 125. 59) **insert after** npr. in -vik

(D-degóir 126. 38) **delete:** Máine

(D-degóir 126. 38) **insert after** mac Maine

(D-degóir 126. 50) **delete:** Concrad

(D-degóir 126. 50) **insert after** father of Concrad [Rawl. 151 a, \(ZCP x 375\)](#).

(D-degóir 126. 51) **delete:** Cj.

(D-degóir 126. 51) **insert after** 133. Cf.

### Dauíth

(D-degóir 126. 64) *insert after* Dabíd (MS. *ḏḏ* ; leg. Dauíd)

(D-degóir 127. 3) *delete*: Duid

(D-degóir 127. 3) *insert after* Duaid, Duíd

(D-degóir 127. 7) *delete*: Dúid

(D-degóir 127. 7) *insert after* While Duíd (ZCP x 375-76).

## daul

(D-degóir 127. 22) *headword replacement*: **1 daul**

(D-degóir 127. 22) *insert after* = **1**

<sup>new</sup> **2 daul**

(D-degóir 127. 23) *insert after* daul *see* **4 dul** *Sages, Saints and Storytellers* 140.

## daur-

(D-degóir 127. 35) *delete*: gabál

(D-degóir 127. 35) *insert after* Daur- gabal ZCP x 376.

## †daurach

(D-degóir 127. 37) *delete*: †daurach o, collective derivative of daur (cf. bethech birch-grove from bethe), Contr. No instance.

## Daurach

(D-degóir 127. 39) *delete*: I o, npr. m. Cf. Dubdarach mac Domnallán AU i 494.3. (Cf. Bethech npr. m.). II ZCP x 376.

## daurauth

(D-degóir 127. 43) *delete*: i.e. daur-fid an oakwood Sg 53 a 6, v. dair.

(D-degóir 127. 43) *insert after* daurauth *see* **dair-fid**.

## 1 de, di

(D-degóir 128. 47) *delete*: desiu

(D-degóir 128. 47) *insert after* Always dešiu (ZCP x 376).

(D-degóir 131. 36) *insert after* 44b1. *See further* *exx.* in Ériu liii 135.

(D-degóir 131. 39) *insert after* often dí, also occasionally in O.Ir. Ériu liii 135. dī: lí, Féil. 166.27; . dī: lí: mbī, IT iii.1 § 131.

(D-degóir 132. 34) *delete*: condesin

(D-degóir 132. 34) *insert after* subj. condessin (ZCP x 376).

(D-degóir 132. 38) *delete*: déreg

(D-degóir 132. 38) *insert after* -dérig, déрге (RC xxxvii 22).

(D-degóir 132. 46) *delete*: dichetal

(D-degóir 132. 46) *insert after* díchned, díchetal

(D-degóir 133. 12) *delete*: suithin

(D-degóir 133. 12) *insert at the beginning of the line*: suthin

(D-degóir 133. 47) *delete*: conoscaig

(D-degóir 133. 47) *insert at the beginning of the line*: con-oscaigi

- (D-degóir 134. 24) *delete*: scochaid
- (D-degóir 134. 24) *insert at the beginning of the line*: scuchaid
- (D-degóir 134. 30) *delete*: mór
- (D-degóir 134. 30) *insert after* 708. níor
- (D-degóir 135. 24) *delete*: do-airind, -tairinn
- (D-degóir 135. 24) *insert at the beginning of the line*: do-airindi, -tairinni
- (D-degóir 135. 41) *delete*: dodiu
- (D-degóir 135. 41) *insert after* do-feid, do-díat
- (D-degóir 136. 40) *delete*: LL 102 b 16.
- (D-degóir 136. 44) *delete*: LL 218 b 36.
- (D-degóir 136. 47) *insert after* 75.14. *leaves alone*: sgaoil don médail! [RC xxix 220](#).
- (D-degóir 136. 54) *delete*: chend
- (D-degóir 136. 54) *insert after* contall a chenn
- (D-degóir 137. 9) *delete*: dind erchoiniud
- (D-degóir 137. 9) *insert after* rondannícais ní din derchoiniud
- (D-degóir 137. 55) *delete*: do-air-mescc, tairmescc
- (D-degóir 137. 55) *insert at the beginning of the line*: do-airmesca, -tairmesca
- (D-degóir 137. 58) *delete*: VI After dúnaid shuts the door on: rodúnsat dorus dib PH 1022.
- (D-degóir 138. 31) *delete*: is left of
- (D-degóir 138. 31) *insert after* ar-tá *stands before, confronts, remains*
- (D-degóir 138. 53) *delete*: suidin
- (D-degóir 138. 53) *insert after* lius di suidiu ([ZCP x 376-77](#)).
- (D-degóir 139. 3) *delete*: do-rúaiclea-derclea
- (D-degóir 139. 3) *insert at the beginning of the line*: do-oggell(a) [ZCP x 377](#), [LEIA D-172-73](#).
- (D-degóir 139. 48) *delete*: óul
- (D-degóir 139. 48) *insert at the beginning of the line*: óol
- (D-degóir 140. 9) *delete*: The passage FA § 29: atát drem dermár aile and sair siar doib, points to original do. [ZCP x 377](#).
- (D-degóir 141. 56) *delete*: Never
- (D-degóir 141. 56) *insert after* 90.11.-Rarely [Ériu xi 149](#).
- (D-degóir 141. 57) *insert after* α): is de corpore dissi (of the eye), [Wb. 12 a 26](#). prouindsi Aroandum didiu, do rigi Magnuis Cam dhi, [ZCP i 388](#).
- (D-degóir 143. 26) *delete*: bés
- (D-degóir 143. 26) *insert after* nadmat bes
- (D-degóir 143. 40) *delete*: eclis
- (D-degóir 143. 40) *insert after* dind œclis
- (D-degóir 143. 62) *delete*: intr. and
- (D-degóir 143. 63) *delete*: dorinne finnmag difiurnn
- (D-degóir 143. 63) *insert after* type: do-rinne finnmagh d'iforn
- (D-degóir 144. 12) *delete*: mulduch



- (D-degóir 144. 12) *insert after* foir di mulluch
- (D-degóir 146. 7) *delete:* náimtia
- (D-degóir 146. 7) *insert after* dia náimtiu [ZCP x 377](#).
- (D-degóir 148. 5) *delete:* nád biad de chléthi laa chenél and (sic leg.) that his race should have no house there Trip. 156. 5, v. decléithi
- (D-degóir 148. 5) *insert after* pas de: nád bíad dē de cleithi la chenél and, [Trip.<sup>2</sup> 1814](#). See **cléithe**.
- (D-degóir 148. 34) *delete:* but for `ḡ don cach duni' RC ii 197.2, read ḡ dono, &c.
- (D-degóir 149. 1) *delete:* truin
- (D-degóir 149. 1) *insert after* domnaig di triun
- (D-degóir 149. 9) *delete:* do beo nó do marb LL 66 a 34.
- (D-degóir 150. 54) *delete:* cirrsit claidib LL 184 b 11.
- (D-degóir 151. 53) *delete:* bachall
- (D-degóir 151. 53) *insert after* tí dia bachaill
- (D-degóir 153. 61) *delete:* disuidiu
- (D-degóir 153. 61) *insert after* 4811. diúidiu [ZCP x 377](#).
- (D-degóir 156. 4) *delete:* ragaid do beo nó do marb LL 66 a 34.
- (D-degóir 156. 7) *insert after* ib.; ised bís mo smacht do sír [Hib. Min. 82.12](#).
- (D-degóir 157. 51) *delete:* de chommairge
- (D-degóir 157. 51) *insert after* glossed de chommairgi
- (D-degóir 157. 52) *delete:* Fintan
- (D-degóir 159. 13) *insert after* Monur (leg. monur, [ZCP x 378](#)).
- (D-degóir 159. 60) *delete:* la-brathair
- (D-degóir 159. 61) *insert at the beginning of the line:* labraithir
- (D-degóir 160. 15) *delete:* tairchet
- (D-degóir 160. 15) *insert after* testify. **do-airchain** [ZCP x 378](#).

## 5 de

- (D-degóir 162. 37) *delete:* in olc
- (D-degóir 162. 37) *insert after* iat int olc
- (D-degóir 162. 46) *delete:* bith
- (D-degóir 162. 46) *insert after* di buith [ZCP x 378](#).
- (D-degóir 162. 53) *delete:* ní meisciu de dóol in lenno dó
- (D-degóir 162. 53) *insert after* Oir. † ní mescu de dóul (or di óul) ind lenno dó, [RC xxxvii 218](#).
- (D-degóir 162. 55) *delete:* for leaving her calf with her
- (D-degóir 162. 55) *insert after* melodious' *for her calf being left with her'*
- (D-degóir 164. 8) *delete:* fírianu
- (D-degóir 164. 8) *insert after* 5358. fíriánu
- (D-degóir 164. 50) *delete:* meisciu de, [ZCP x 378](#).

## 6 de

(D-degóir 165. 47) **delete:** 6 de: nade .i. ní derna ut poeta dicit: nade in corp atchí cen chair. nach ní bad maith ᵱ di anmain ACC 104. Not trustworthy.

### 1 dé

(D-degóir 166. 2) **insert after** 12 , EIS 140 § 22.

(D-degóir 166. 48) **delete:** thánic

(D-degóir 166. 48) **insert after** in dé iarum tánic

(D-degóir 166. 50) **delete:** 78

(D-degóir 166. 50) **insert after** b 48, ZCP x 378.

### †dea

(D-degóir 167. 43) **headword replacement:** dea

(D-degóir 167. 43) **insert after** dea (= 2 día)

(D-degóir 167. 45) **insert after** O'Cl. for soilsi (sorchi, soirci, v.//.) samluain ... for druc[h]tu dea (.i. ith ᵱ blicht .i. ceneili forcetail) '*on the light of a summer-moon ... on dewes of a goddess (that is, corn and milk, that is, types of learning)*' Imm. in dá Th. § 113, § 115. soirche samluain eter drúchtæ dē āth '*the light of a summer moon among the dewes of a goddess of fords*' BDC 142.619. See also **drúcht**.

### deaan

(D-degóir 169. 25) **headword replacement:** deán

(D-degóir 169. 25) **delete:** IT iii 182. 7 f.b., v. degan.

(D-degóir 169. 25) **insert after** deán a name for the highest grade of poet; master (?): con-aimes do dean lin saor suad '*there has been assessed for a dean ... the noble complement of a sage*' UR 34.8. bérat th'eneach, a ben bán, | is indisfet dom deaan. CIH v 1605.24. See also **degan**. Derived by Carey from día + -án "godling" BBCS xxxix 38.

### deach

(D-degóir 170. 5) **delete:** 328 b 19.

(D-degóir 170. 5) **insert at the beginning of the line:** 328 b 21.

(D-degóir 170. 10) **delete:** dechu: ní fili nád fiasar .vi. hernaili dég na filideachta .i....dilmaine labartha ᵱ dechu, ib. 29.13. BB 301 b 30. ZCP x 379.

### dead

(D-degóir 171. 22) **insert after** 13). fo hírdiuid (: triuin), SR 3984. RC xxxvii 228).

(D-degóir 171. 33) **delete:** Dublitir Ua Huath-gaile, 11th century

(D-degóir 171. 33) **insert after** ascribed to Gilla in Chomded, 12th century

(D-degóir 171. 36) **delete:** déid

(D-degóir 171. 36) **insert after** 114.11. déidh

(D-degóir 175. 62) **delete:** beith

(D-degóir 175. 62) **insert after** (ζ) buith

(D-degóir 175. 65) **delete:** in luch robái ina ndíaid

(D-degóir 175. 65) **insert after** 2094. 5. in lucht marbta ro bai ina n-diaidh-siumh

(D-degóir 176. 52) **delete:** aibriose

(D-degóir 176. 52) **insert after** óg aibriosc

(D-degóir 177. 26) ~~delete~~: deoiad

(D-degóir 177. 26) ~~insert after~~ fo deoaid

(D-degóir 178. 13) ~~delete~~: ó cumdach in tempoill gu deod-flatha Asarda, MacCarthy 280.5. BB 9 b 2. [ZCP x 379](#).

(D-degóir 178. 17) ~~insert after~~ air-diden, q.v. ? dāl de dālaib dedarbe '*one of the encounters at the final breach*' [Celtica xxi 201.22](#).

### † Deáith

(D-degóir 178. 59) ~~delete~~: Cináed

(D-degóir 178. 59) ~~insert after~~ father of Connáid [ZCP x 379](#).

### †debenaib

(D-degóir 179. 36) ~~delete~~: †debenaib dp. CZ vi 25.1, for deblenaib, v. deidblén. [ZCP x 379](#).

### dé-bliadan

(D-degóir 179. 53) ~~insert after~~ Biennium : ó debliadain co teora bliadna, O'Dav. § 706. [ZCP x 379](#).

### dé-bliadnach

(D-degóir 179. 56) ~~delete~~: o-ā. Two years old. dá-bhliadhnach, o, m. a two-year-old animal, O'R. Dinn. - HSD. Macd.

(D-degóir 179. 56) ~~insert after~~ dé-bliadnach o n.

(A period of) two years: glan deblíadnach ... fó deblíadnach n-aill '*exact are the two years ... good are another two years*' [Ériu xl 20 \(Bretha Nemed Toísech\)](#).

### debroth

(D-degóir 180. 38) ~~insert after~~ a). See now [Ériu lix 139-51](#).

### debthaige

(D-degóir 181. 49) ~~delete~~: cona cathaib gairge cona ndebthaige

(D-degóir 181. 49) ~~insert after~~ strife. cona cathaib ... cona ndebthaige

(D-degóir 181. 50) ~~delete~~: cona ndebthaighe, Ir. Nen. 252.3. [ZCP x 379](#).

### debuith

(D-degóir 182. 15) ~~insert after~~ 348; deathpa, [Celtica xiii 14.268](#). dethfa, [Arch. iii 296 n. 4](#). [ZCP x 379](#).

### deccair

(D-degóir 186. 49) ~~delete~~: ní damna (sic leg. ?)

(D-degóir 186. 49) ~~insert after~~ 717. ní dam nā

(D-degóir 186. 50) ~~insert after~~ 439. '*it is something to me which does not cause wonder*' [ZCP x 380](#).

(D-degóir 186. 61) ~~delete~~: deccar-drong ā, f: clanna Ailella Ul. uill: uas daigerbla decardruing LL 145 b 2 f.b.; doubtful, as Rawl. reads dechardruing (147 b).

(D-degóir 187. 2) ~~insert after~~ rígraidh sin [ZCP x 380](#).

### Deccar

(D-degóir 187. 16) ~~delete~~: síl

(D-degóir 187. 16) ~~insert after~~ de síl [ZCP x 380](#).

### deccrach

(D-degóir 187. 37) **headword replacement: Deccrach ZCP x 380.**

### dech

(D-degóir 188. 46) **insert after verb just as, exactly as Celtica xiv 1.**

### dechair

(D-degóir 190. 46) **delete:** to follow:

(D-degóir 190. 50) **delete:** , cf. Hermathena 190, 467. Not sufficiently supported.-Cf. 3 dechraid.

(D-degóir 190. 50) **insert after MSS).** Misunderstanding of **dechor ZCP x 380.**

### dechardae

(D-degóir 190. 53) **headword replacement: ? dechardae**

(D-degóir 190. 53) **insert after io-ia, distinguished, excellent (?)**

(D-degóir 190. 58) **delete:** A decharda `distinguished' (CZ iii 429. 11 f.b., Metr. Dinds. l.c.) or `hard, difficult' (Contrib. 596) has no support elsewhere; dechor does not apply to social distinction.

(D-degóir 190. 58) **insert after appearance.** Cf. **dechardrong, dechor ZCP x 380, RC xxxvii 220-21.**

### dechardrong

(D-degóir 190. 62) **insert after dechardrong having varied or distinguished hosts: Clanna Ailella Ulaim uill | uas daigerbla dechardruing, LL iii 18268. dechardruing**

(D-degóir 190. 62) **delete:** , v. deccair VI.

(D-degóir 190. 62) **insert after 147 b 45. hūas dagerbla dechard[r]uing, Laud 610 73 b 1. ZCP x 380.**

### dé-chennach

(D-degóir 191. 59) **insert after dácheannach).** toraithair .i. dāchennaig, Imm. in dá Th. § 255. ZCP x 380.

### dechmad

(D-degóir 192. 35) **insert after article: decmed, Ériu lviii 97 (Computus Einsidlensis).**

(D-degóir 192. 42) **insert after article (see CMCS xlvi 51 n. 42).**

(D-degóir 192. 43) **insert after ). dechmad nert | talman tríuin Ériu xxii 27 § 5.**

### dechnad

(D-degóir 194. 41) **delete:** setnad

(D-degóir 194. 41) **insert after cétnad, sétnad ZCP x 380.**

### dechor

(D-degóir 197. 62) **delete:** each with his special tribe

(D-degóir 197. 63) **insert after 3007. 'with their differences in each tribe'**

(D-degóir 197. 64) **delete:** after their separation

(D-degóir 197. 64) **insert after nádríge 'according to their differences' ZCP x 380.**

### dechra

(D-degóir 198. 30) **insert after dechra (dechor) difference, distinction**

(D-degóir 198. 31) **insert after 11 (or perh. ap. of dechor ZCP x 380).**

### Dechrach

(D-degóir 198. 39) **delete:** Adammair

(D-degóir 198. 39) **insert after Father of Adamra ZCP x 380.**

#### 4 dechrad

(D-degóir 199. 30) **delete:** 4 dechrad o. Hardship (Contr.): rochés Adamnán mór dechroid dar bar cend a mná, Cáin Ad. § 5. -Insufficiently supported. ZCP x 380, RC xxxvii 221.

#### 2 dechraid

(D-degóir 199. 50) **delete:** 210 b 5

(D-degóir 199. 50) **insert after** LL 210 b 25, ZCP x 380.

#### 3 dechraid

(D-degóir 199. 55) **delete:** derivative of dechair .i. lenmain (O'Cl.). ZCP x 380, LEIA D-33.

#### dechraigidir

(D-degóir 200. 61) **insert after** distinguishes, settles

(D-degóir 201. 6) **insert after** luib tricc ZCP x 380-81.

#### 2 dechtad

(D-degóir 202. 59) **insert after** P. O'C. See also ? **tardechta** Echtrae Chonnlai 180.

#### Declán

(D-degóir 204. 36) **headword replacement:** **Déclán** (ZCP x 381).

#### decleithi

(D-degóir 204. 53) **delete:** decleithi: gabais Coelbad mac Fergussa a láim ass et dixit Patricius nádbiad de decleithi la chenél and, Trip. 156. 5 (Rawl.). nádbiad decleithi la chenél and, Lat. Lives 40. 21 (Arm.). Colgan has: neminem in posterum ex eius stirpe focum in illo loco instructurum, Trias Thaum. p. 145. Read: nád biad de chléithi laa chenél and that his race should not have a house (focus = cléithe, q.v.) there. For the use of di, see de XXXIII (h). The de decleithi of Rawl. is a fusion of de chléithi and (nád biad) decleithi, understood as deg-cléithe 'a good focus.' ZCP x 381.

#### decmaing

(D-degóir 205. 10) **delete:** decmach, Tenga Bithnua § 16. ZCP x 381, In Tenga Bithnua 123.

(D-degóir 206. 18) **insert after** 11. forellsid inn écis for mianuib decmuici ar dáig enich Gúairi do brith, 'desires that are difficult to fulfil' Eg. 1782 87 b, = Arch. iii 3.10, ZCP x 381.

(D-degóir 206. 27) **delete:** III forellsid inn écis for mianuib decmuici ar dáig enich Gúairi do brith, Eg. 1782, 87 b = Arch. iii 3.10. ZCP x 381.

#### decraiter

(D-degóir 206. 54) **delete:** decraiter: luis .i. lám ut est luis fir fora mbrandubh decraiter, O'Dav. 1158. Cf. 2 dechraid.

#### dedail

(D-degóir 208. 50) **delete:** , vn. of dedlaid, of unknown origin. Possibly a cpd. of de + †dail = 4 dái; or rather of 4 de `dis' + deil `separation,' in spite of the broad -d-.

(D-degóir 208. 50) **insert after** dedail i (di- + 1 dái, cf. Welsh diddawl, LEIA D-35).

(D-degóir 209. 11) **delete:** ndrollaibh

(D-degóir 209. 11) **insert after** sin i ndrolaibh

(D-degóir 209. 28) **delete:** deoghait

(D-degóir 209. 28) *insert after* drochsmúaintighthe deaghailt [ZCP x 381](#).

### dédail

(D-degóir 210. 5) *insert after* dédail = **dedail** (reinterpreted as a cpd. of dé-, [LEIA D-35](#)).

### †dédail

(D-degóir 210. 13) *delete:* †dédail `unsteadfast' CZ i 72. Contr. A vox nihili, v. dedail. [ZCP x 381](#).

### dedgair

(D-degóir 211. 60) *insert after* 44. an tseinbhriathar dheadhghair dhaith, [Sages, Saints and Storytellers 166 § 18](#).

(D-degóir 211. 60) *delete:* - Dedgair appears to have become obsolete at the close of the 11th century, none of the instances quoted above being later than A.D. 1072, the death-year of Gilla Coemáin.

### dedgarcha

(D-degóir 212. 5) *delete:* There is no †dedgarach; besides, dedgair is never used in a bad sense.

(D-degóir 212. 5) *insert after* 8362). Or from \*dedgarach (cf. **dedgair**) [ZCP x 381](#), [LEIA D-36](#).

### new dédil

(D-degóir 212. 8) *insert after* dédil (1 dī-, dē- + 2 feidil) *fetterless, unshackled:* ní tiagar dédil ass '*one does not leave it unshackled*' [Ériu xxiii 35.365](#). ? dedil .i. cen fedil ... dedil cen cuimrech, [O'Mulc. § 298](#).

### dedól

(D-degóir 213. 56) *delete:* . Possibly an old cpd. of dead + ól `last drink, parting drink' (ded- syncopated cpd. form of dead; noteworthy is the spelling

(D-degóir 213. 56) *insert after* 88 , [see also RC I 265](#), [LEIA D-36](#).

(D-degóir 213. 58) *delete:* ); ól monosyllabic in unaccented position

(D-degóir 213. 61) *delete:* , becomes intelligible by this explanation

(D-degóir 213. 63) *delete:* , orig. `immediately after the parting drink.' [LEIA D-36](#).

(D-degóir 214. 8) *delete:* Eremóin

(D-degóir 214. 8) *insert after* leg. : Éremhóin [ZCP x 382](#).

### deec

(D-degóir 214. 47) *delete:* Possibly gs. of obs. ns. †deë (dé + penkv `twice five'); serves as gen. of deich.

(D-degóir 214. 47) *insert after* déc. (\*dechæg < PC \*dekank < \*dekm-k\*e `and ten') [Lexis iv 66-69](#), [Ériu xlv 182-84](#), but cf. [LEIA D-36](#).

(D-degóir 214. 64) *delete:* déc : éc (deec : ec leg.)

(D-degóir 214. 64) *insert after* 4838. d<sup>e</sup>éc : réc (leg. deec : rec) [ZCP x 382](#),.

(D-degóir 215. 50) *delete:* Cf. tā sé ag dol sa céaddéagaibh san aos (Blask.), of an old feeble person.

### déeid

(D-degóir 215. 59) *insert after* supposed but see [Sages, Saints and Storytellers 30](#).

(D-degóir 216. 3) *delete:* Italo-Celt.

(D-degóir 216. 3) **delete:** If, as is likely, the npr. Deed (v. Deeid) is the same word, this points to an old o-stem †de-sedo- (mediaeval Lat. desidus), agreeing with the as. déed (Wb), and the np. deeth for deeith (Mil).

(D-degóir 216. 10) **delete:** -o-: as. m. déed, Wb 25 c 19. -o- or Thurn. Gramm. § 360, Transactions of the Philological Society c (2002) 410.

(D-degóir 216. 11) **insert after ni).** Reflected in déess < \*de-sed-tā-, ZCP xx 504, Transactions of the Philological Society c (2002) 410.

(D-degóir 216. 17) **delete:** déait FM A.D. 1015.

(D-degóir 216. 48) **delete:** Obs. during the 11th century. ZCP x 382.

### deercc

(D-degóir 218. 4) **delete:** mór

(D-degóir 218. 4) **insert after deirc mór** ZCP x 382.

### deerccach

(D-degóir 218. 31) **delete:** Disyllabic

(D-degóir 218. 31) **insert after 1174.5.** Trisyllabic ZCP x 382.

### dé-fert

(D-degóir 219. 6) **delete:** dé-fert a miracle, a divine work. ughdar na ndebhferta the Creator O'R. ann. ZCP x 382.

### dé-gabal

(D-degóir 220. 60) **delete:** I co ndergenai cuislind ndegabail díb, D iv 2, 53 a 2. Either gs. of a m. subst. degabal two forks, or as. f. of adj. degabal two-forked. II

(D-degóir 220. 63) **insert at the beginning of the line:** o m. and

(D-degóir 220. 64) **insert after 757.** co ndergenai cuislind ndegabail díb, D IV 2 p. 53 a 2. ZCP x 382.

### degan

(D-degóir 223. 13) **insert after m.** (? a late spelling of **deán**)

(D-degóir 223. 18) **delete:** Here possibly also deaan IT iii 182. 7 f.b. (BB): bérat theneath a ben bán: is indisfet dom deaan.-Origin and exact sense uncertain. Possibly a loan-word, cf. Mid.-Engl. deen, dén, Old-Fr. deien (cf. dean, Chartul. Latiniac. fo. 183 , A.D. 1262).

### Degen

(D-degóir 223. 43) **headword replacement:** **Degén** ZCP x 382.

### Deggell

(D-degóir 224. 5) **delete:** Bláthchon

(D-degóir 224. 5) **insert after** Suibne mac Blatchon

(D-degóir 224. 17) **delete:** Caiséne

(D-degóir 224. 17) **insert after** and Caiscéne

(D-degóir 224. 18) **delete:** Caiséne

(D-degóir 224. 18) **insert after** Maernoc ᵹ Cascēne

(D-degóir 224. 24) **delete:** father of Maine Guach, Coirpre Liath, Fergus Caech, &c.

(D-degóir 224. 26) **delete:** To this Decell refers the

(D-degóir 224. 31) **delete:** 144 b 25

(D-degóir 224. 31) **insert at the beginning of the line:** 144 f 25, ZCP x 382.

### **degnech**

(D-degóir 224. 58) **delete:** Possibly a poetical contraction of deg-enech hospitable, generous.

(D-degóir 224. 58) **insert after 268).** ? Read deghneart RC xxxvii 225.

### **degóir**

(D-degóir 224. 65) **insert after H 1.** See **2 fóir**.

**deibide** (Degra-dúus 1. 54) **insert after f.)** (deibe + de) lit. differentiated, disagreeing (from) Ériu xlix 162-63.

**deichelt** (Degra-dúus 2. 31) **insert after doubtful.** Appar. f. in: deceelt chorcra ZCP xxv 99 § 6.

### **de-fid**

(D-degóir 219. 11) **insert after sacred tree,** Bechbretha 109.

(D-degóir 219. 13) **delete:** 2 dia

(D-degóir 219. 13) **insert after cpd. of 2 día.**

### **de-fordol**

(D-degóir 219. 41) **delete:** emphatic de + for-dol

(D-degóir 219. 41) **insert after ( 1 fordul** RC xxxvii 224.